



NATIONAL SENIOR CERTIFICATE EXAMINATION  
NOVEMBER 2016

**HINDI FIRST ADDITIONAL LANGUAGE: PAPER III**

**MARKING GUIDELINES**

Time: 2½ hours

100 marks

---

**These marking guidelines are prepared for use by examiners and sub-examiners, all of whom are required to attend a standardisation meeting to ensure that the guidelines are consistently interpreted and applied in the marking of candidates' scripts.**

**The IEB will not enter into any discussions or correspondence about any marking guidelines. It is acknowledged that there may be different views about some matters of emphasis or detail in the guidelines. It is also recognised that, without the benefit of attendance at a standardisation meeting, there may be different interpretations of the application of the marking guidelines.**

---

## भाग क

प्रश्न एक

निम्नलिखित विषयों में से किसी एक पर ३०-३५ पंक्तियों का निबन्ध लिखिए ।

- १.१ मेरा आदर्श अध्यापक ।
- १.२ सत्संगति ।
- १.३ मातापिता की मरजी के खिलाफ . . . ।
- १.४ चट्टान की आत्माकथा
- १.५ आँख का तारा . . . ।
- १.६ निम्नलिखित चित्र पर निबन्ध लिखिए । निबन्ध का उचित शीर्षक दीजिए ।



[Source: shutterstock]

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Introduction: introduces topics, sets out main ideas in a logical sequence	10	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	15	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	15	
Conclusion: sums up the main ideas	10	
<b>Total</b>	<b>50</b>	

५०

## भाग ख

### प्रश्न दो

२. निम्नलिखित विषयों में से किसी एक पर ३०-३५ पंक्तियों का उत्तर लिखिए।

२.१ अपने मामा जी को जन्म दिवस पर भेजे गए उपहार के लिए धन्यवाद देते हुए पत्र लिखिए।

### अथवा

२.२ डाक मिलने की असुविधा का उल्लेख करते हुए डाकपाल को पत्र लिखिए। **The following is a guide for marking the letter writing.**

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Format	5	
Introduction: introduces topics, sets out main ideas in a logical sequence	5	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	10	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	5	
Conclusion: sums up the main ideas	5	
<b>Total</b>	<b>30</b>	

### अथवा

२.३ आज के फैशन पर दो सहेलियों के संवाद।  
**The following is a guide for marking the dialogue.**

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Format: names of characters, punctuation marks	5	
Logical sequence question, answer, exclamations, natural flow	5	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	10	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	5	
Conclusion: sums up the main ideas	5	
<b>Total</b>	<b>30</b>	

## अथवा

- २.४ गणतंत्र दिवस को आँखों से देखा वर्णन करते हुए समाचार पत्र के लिए रिपोर्ट लिखिए ।  
The following is a guide for marking the journalist article.

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Introduction: incident, important facts, time, place	5	
Brief and precise description, possible causes	5	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	10	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	5	
Conclusion: summing up the main ideas	5	
<b>Total</b>	<b>30</b>	

## अथवा

- २.५ किसी लोकप्रिये कवि / कवयित्री का साक्षात्कार (इन्टरव्यू) लिखिए ।  
The following is a guide for marking the interview

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Introduction: purpose of interview	5	
Brief and precise description of actor	5	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	10	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	5	
Conclusion: sums up the main ideas	5	
<b>Total</b>	<b>30</b>	

<b>३०</b>
-----------

## भाग ग

### प्रश्न ३

३. निम्नलिखित विषयों में से किसी एक का उत्तर लिखिए। ध्यान दीजिए : आप आर्ट कार्य के लिए अंक नहीं मिलेंगे। अंक सिर्फ लिखित कार्य के लिए मिलेंगे।

३.१ यात्रा अभीकर्ता : पोस्टर

अथवा

३.२ भोजन का मेन्यू।

Criteria	Maximum marks	Learner's mark
Presentation, layout	2	
All important information, names, date, time, place, address, venue, phone numbers	10	
Originality: the presentation is original; ideas and opinions expressed are one's own	2	
Language usage: spelling, grammar, tenses, etc.	3	
RSVP or other concluding remarks, etc.	3	
<b>Total</b>	<b>20</b>	

<b>२०</b>
-----------

**Total: १००**